

17 January 2019

(19-0277) Page: 1/1

# UNITED STATES - MEASURES CONCERNING THE IMPORTATION, MARKETING AND SALE OF TUNA AND TUNA PRODUCTS

APPELLATE BODY REPORT AND PANEL REPORT PURSUANT TO ARTICLE 21.5 OF THE DSU

Action by the Dispute Settlement Body

#### Revision

At its meeting on 11 January 2019, the Dispute Settlement Body adopted the Appellate Body report on *United States – Measures Concerning the Importation, Marketing and Sale of Tuna and Tuna Products: Recourse to Article 21.5 of the DSU by the United States* (WT/DS381/AB/RW/USA and WT/DS381/AB/RW/USA/Add.1) and the Panel report (WT/DS381/RW/USA and WT/DS381/RW/USA/Add.1), as upheld by the Appellate Body report. The Panel report should be read in conjunction with the Appellate Body report.

# ÉTATS-UNIS – MESURES CONCERNANT L'IMPORTATION, LA COMMERCIALISATION ET LA VENTE DE THON ET DE PRODUITS DU THON

RAPPORT DE L'ORGANE D'APPEL ET RAPPORT DU GROUPE SPÉCIAL CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 21:5 DU MÉMORANDUM D'ACCORD

Dispositions prises par l'Organe de règlement des différends

### Révision

À sa réunion du 11 janvier 2019, l'Organe de règlement des différends a adopté le rapport de l'Organe d'appel sur l'affaire États-Unis – Mesures concernant l'importation, la commercialisation et la vente de thon et de produits du thon: Recours des États-Unis à l'article 21:5 du Mémorandum d'accord sur le règlement des différends (WT/DS381/AB/RW/USA et WT/DS381/AB/RW/USA/Add.1) et le rapport du Groupe spécial (WT/DS381/RW/USA et WT/DS381/RW/USA/Add.1), confirmé par le rapport de l'Organe d'appel. Le rapport du Groupe spécial doit être lu conjointement avec le rapport de l'Organe d'appel.

# ESTADOS UNIDOS - MEDIDAS RELATIVAS A LA IMPORTACIÓN, COMERCIALIZACIÓN Y VENTA DE ATÚN Y PRODUCTOS DE ATÚN

INFORME DEL ÓRGANO DE APELACIÓN E INFORME DEL GRUPO ESPECIAL DE CONFORMIDAD CON EL PÁRRAFO 5 DEL ARTÍCULO 21 DEL ESD

Actuación del Órgano de Solución de Diferencias

# Revisión

En su reunión de 11 de enero de 2019, el Órgano de Solución de Diferencias adoptó el informe del Órgano de Apelación sobre el asunto *Estados Unidos - Medidas relativas a la importación, comercialización y venta de atún y productos de atún: Recurso de los Estados Unidos al párrafo 5 del artículo 21 del ESD* (WT/DS381/AB/RW/USA y WT/DS381/AB/RW/USA/Add.1) y el informe del Grupo Especial (WT/DS381/RW/USA y WT/DS381/RW/USA/Add.1), confirmado por el informe del Órgano de Apelación. El informe del Grupo Especial debe leerse conjuntamente con el informe del Órgano de Apelación.